

Triestino moderno

I DIRITI NATURALI DEI MULETI E DE LE MULETE

1. EL DIRITO DE NO FAR NIENTE

far quel che se vol e no quel che vol i altri, soprattutto mama e papà

2. EL DIRITO DE SPORCARSE

a zogar con la sabia, la tera, l'erba, le foie, l'acqua, i saseti, i rameti

3. EL DIRITO DE NASAR

a sentir i odori, i profumi de la natura, anusar prima de magnar...

4. EL DIRITO DE PARLAR

de scoltar e parlar, ciacolar e discuter anche, de dir quel che te pensi

5. EL DIRITO DE USAR BEN LE MAN

a bater ciodi, segar e raspar legni, scartavetrar, incolar, impastar la creta, ligar corde, acender un fogo nel camineto

6. EL DIRITO DE COMINCIAR BEN

a magnar roba sana da quando te son nato, beber acqua pulida e respirar aria bona

7. EL DIRITO DE STAR IN STRADA

a zogar in piazza, a caminar per le strade, zo in cità, (sempre, no solo la note dei saldi)

8. EL DIRITO AL SELVADIGO

a costruir un rifugio nel boschetto, gaver cespugli per nascondersi e alberi per rampigarse

9. EL DIRITO AL SILENZIO

per scoltar come sufia la Bora, el canto dei usei, el rumor de l'acqua, de le onde del mar

10 EL DIRITO ALE ROBE BELE

a veder el sol sorgere e tramontar, a vardar de note la luna e le stele brilar ...e anche un arcobalen no saria mal!

Traduzione a cura di Monica Bellini